

choetech



PD 130 W GaN 4-Port Wall Charger

Model: PD6001

User Manual • Uživatelský manuál •
Uživatelský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 – 7
Čeština	8 – 12
Slovenčina	13 – 17
Magyar	18 – 22
Deutsch	23 – 27

The product user guide contains product features, how to use, and the operating procedure. Read the user manual carefully to get the best experience and avoid unnecessary damage. Keep this manual for future reference. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.

✉ www.alza.co.uk/kontakt

☎ +44 (0)203 514 4411

Importer Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

FCC Compliance Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1) This device may not cause harmful interference.
- 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

WARNING: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if it is not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a different circuit from that which is connected to receiver.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

How to use

- 1) Plug it in
- 2) Charge your Laptop / Tablet / Phone

Specifications

Input	AC 100 V - 240 V, 50/60 Hz, 1.8 A (Max)
Output	USB-C1/2: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 15V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 20 V $\overline{\text{---}}$ 5 A (100 W Max)
	USB-C3: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 9V $\overline{\text{---}}$ 2.22 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 1.67 A (20 W Max)
	USB-A: 3.6-6 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 6-9 V $\overline{\text{---}}$ 2 A, 9-12V $\overline{\text{---}}$ 1.5 A (QC3.0 18 W Max, 4.5 $\overline{\text{---}}$ 5 A, 5 V $\overline{\text{---}}$ 4.5 A (SCP 22.5 W Max)
	USB-C1 + USB-C2: 65 W + 65 W (130 W Max)
	USB-C1/USB-C2 + USB-C3: 100 W + 20 W (120 W Max)
	USB-C1/USB-C2 + USB-A: 100 W + 22.5 W (122.5 W Max)
	USB-C3 + USB-A: 5 V $\overline{\text{---}}$ 4 A (20 W Max)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-C3: 65 W + 45 W + 20 W (130 W Max)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-A: 65 W + 45 W + 18 W (128 W Max)
	USB-C1/USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 100 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4 A (120 W Max)
	USB-C1 + USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 65 W + 45 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4 A (130 W Max)
Total output	130 W (Max)

Attention

To ensure the best performance, we strongly recommend using fast charging cables with Power Delivery.

A USB-C to C cable with 5 A E-marker chip is needed to charging devices above 60 W.

Do not expose the charger to rain or excessive moisture.

Do not use or store the charger in extreme temperatures.

Do not drop, knock, or disassemble the charger.

Please refer to product specifications for power distribution with different interface output.

Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g. during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).
- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

EU Declaration of Conformity

This product complies with the essential requirements of EU Directives 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU including amendments 2015/863/EU.



WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Uživatelská příručka k výrobku obsahuje funkce výrobku, návod k použití a postup obsluhy. Uživatelskou příručku si přečtěte pozorně, abyste získali co nejlepší zkušenosti a předešli zbytečným škodám. Tento návod si uschovejte pro budoucí použití. Máte-li jakékoli dotazy nebo připomínky k zařízení, obraťte se na zákaznickou linku.

✉ www.alza.cz/kontakt

☎ +420 255 340 111

Dovozce Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Prohlášení o shodě FCC

Toto zařízení splňuje požadavky části 15 pravidel FCC. Provoz podléhá následujícím dvěma podmínkám:

- 1) Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení.
- 2) Toto zařízení musí být schopno přijímat jakékoli rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí provoz.

VAROVÁNÍ: Změny nebo úpravy, které nejsou výslovně schváleny stranou odpovědnou za shodu, mohou vést ke ztrátě oprávnění uživatele k provozu zařízení.

POZNÁMKA: Toto zařízení bylo testováno a vyhovuje limitům pro digitální zařízení třídy B podle části 15 pravidel FCC. Tyto limity jsou navrženy tak, aby poskytovaly přiměřenou ochranu proti škodlivému rušení v obytné instalaci.

Toto zařízení generuje, používá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii, a pokud není instalováno a používáno v souladu s pokyny, může způsobit škodlivé rušení rádiové komunikace. Neexistuje však žádná záruka, že v konkrétní instalaci k rušení nedojde.

Pokud toto zařízení způsobuje škodlivé rušení rozhlasového nebo televizního příjmu, což lze zjistit vypnutím a zapnutím zařízení, doporučujeme uživateli, aby se pokusil rušení odstranit jedním nebo více z následujících opatření:

- Přesměrujte nebo přemístěte přijímací anténu.
- Zvětšete vzdálenost mezi zařízením a přijímačem.
- Připojte zařízení do zásuvky v jiném obvodu, než je připojen přijímač.
- Poradte se s prodejcem nebo zkušeným radiotelevizním technikem.

Použití

- 1) Zapojte ji
- 2) Nabíjejte notebook / tablet / telefon

Specifikace

Vstup	AC 100 V - 240 V, 50/60 Hz, 1,8 A (max.)
	USB-C1/2: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 15 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 20 V $\overline{\text{---}}$ 5 A (max. 100 W)
	USB-C3: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 9 V $\overline{\text{---}}$ 2,2 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 1,67 A (max. 20 W)
	USB-A: 3,6-6 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 6-9 V $\overline{\text{---}}$ 2 A, 9-12 V $\overline{\text{---}}$ 1,5 A (QC3.0 max. 18 W, 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A, 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (SCP max. 22,5 W)
	USB-C1 + USB-C2: 65 W + 65 W (max. 130 W)
	USB-C1/USB-C2 + USB-C3: 100 W + 20 W (max. 120 W)
Výstup	USB-C1/USB-C2 + USB-A: 100 W + 22,5 W (max. 122,5 W)
	USB-C3 + USB-A: 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (max. 20 W)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-C3: 65 W + 45 W + 20 W (max. 130 W)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-A: 65 W + 45 W + 18 W (max. 128 W)
	USB-C1/USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 100 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (max. 120 W)
	USB-C1 + USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 65 W + 45 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (max. 130 W)
Celková produkce	130 W (max.)

Pozor

Pro zajištění nejlepšího výkonu důrazně doporučujeme používat rychlonabíjecí kabely s funkcí Power Delivery.

Pro nabíjení zařízení s výkonem nad 60 W je zapotřebí kabel USB-C-C s čipem E-marker 5 A.

Nevystavujte nabíječku dešti nebo nadměrné vlhkosti.

Nabíječku nepoužívejte ani neskladujte při extrémních teplotách.

Nabíječku neupouštějte, neklepejte na ni a nerozebírejte ji.

Informace o distribuci napájení s různými výstupy rozhraní naleznete ve specifikacích produktu.

Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu v záruční době se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nelze reklamaci uznat, se považují následující skutečnosti:

- Používání výrobku k jinému účelu, než pro který je výrobek určen, nebo nedodržování pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku živelnou pohromou, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- Přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterií atd.).
- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje atd.
- Provedení úprav, modifikací, změn konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

EU prohlášení o shodě

Tento výrobek splňuje základní požadavky směrnic EU 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU včetně změn 2015/863/EU.



WEEE

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE - 2012/19 / EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete předejít možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.



Používateľská príručka k výrobku obsahuje funkcie výrobku, spôsob používania a postup obsluhy. Pozorne si prečítajte používateľskú príručku, aby ste získali čo najlepšie skúsenosti a predišli zbytočným škodám. Túto príručku si uschovajte pre budúce použitie. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky týkajúce sa zariadenia, obráťte sa na zákaznícku linku.



www.alza.sk/kontakt



+421 257 101 800

Dovozca

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Prehlásenie o zhode FCC

Toto zariadenie je v súlade s časťou 15 pravidiel FCC. Prevádzka podlieha nasledujúcim dvom podmienkam:

- 1) Toto zariadenie nesmie spôsobovať škodlivé rušenie.
- 2) Toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek rušenie vrátane rušenia, ktoré môže spôsobiť neželanú prevádzku.

VAROVANIE: Zmeny alebo úpravy, ktoré nie sú výslovne schválené stranou zodpovednou za zhodu, môžu viesť k strate oprávnenia používateľa na prevádzku zariadenia.

POZNÁMKA: Toto zariadenie bolo testované a vyhovuje limitom pre digitálne zariadenia triedy B podľa časti 15 pravidiel FCC. Tieto limity sú navrhnuté tak, aby poskytovali primeranú ochranu pred škodlivým rušením v obytnej inštalácii.

Toto zariadenie generuje, využíva a môže vyžarovať rádiovú frekvenciu, a ak nie je nainštalované a používané v súlade s pokynmi, môže spôsobiť škodlivé rušenie rádiovkej komunikácie. Neexistuje však žiadna záruka, že v konkrétnej inštalácii nedôjde k rušeniu.

Ak toto zariadenie spôsobuje škodlivé rušenie rozhlasového alebo televízneho príjmu, čo možno zistiť vypnutím a zapnutím zariadenia, používateľovi sa odporúča, aby sa pokúsil odstrániť rušenie jedným alebo viacerými z nasledujúcich opatrení:

- Zmeňte orientáciu alebo umiestnenie prijímacej antény.
- Zvýšte vzdialenosť medzi zariadením a prijímačom.
- Zariadenie pripojte do zásuvky v inom obvode, ako je obvod pripojený k prijímaču.
- O pomoci sa poraďte s predajcom alebo skúseným rádiotelevízorom.

Ako používať

- 1) Zapojte ho
- 2) Nabíjanie notebooku/tabletu/telefónu

Špecifikácia

Vstup	AC 100 V - 240 V, 50/60 Hz, 1,8 A (max.)
	USB-C1/2: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 15 $\overline{\text{---}}$ V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 20 V $\overline{\text{---}}$ 5 A (max. 100 W)
	USB-C3: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 9 V $\overline{\text{---}}$ 2 $\overline{\text{---}}$, 22 A, 12 $\overline{\text{---}}$ V $\overline{\text{---}}$ 1,67 A (max. 20 W)
	USB-A: 3,6-6 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 6-9 V $\overline{\text{---}}$ 2 $\overline{\text{---}}$ A, 9-12V $\overline{\text{---}}$ 1 $\overline{\text{---}}$, 5 A (QC3.0 max. 18 W, 5 4.5 $\overline{\text{---}}$ A, 5 V $\overline{\text{---}}$ 4 $\overline{\text{---}}$, 5 A (SCP max. 22,5 W)
	USB-C1 + USB-C2: 65 W + 65 W (max. 130 W)
	USB-C1/USB-C2 + USB-C3: 100 W + 20 W (max. 120 W)
Výstup	USB-C1/USB-C2 + USB-A: 100 W + 22,5 W (max. 122,5 W)
	USB-C3 + USB-A: 5 V $\overline{\text{---}}$ 4 $\overline{\text{---}}$ A (max. 20 W)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-C3: 65 W + 45 W + 20 W (max. 130 W)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-A: 65 W + 45 W + 18 W (max. 128 W)
	USB-C1/USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 100 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4 $\overline{\text{---}}$ A (max. 120 W)
	USB-C1 + USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 65 W + 45 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4 $\overline{\text{---}}$ A (max. 130 W)
Celková produkcia	130 W (max.)

Pozor

Na zabezpečenie najlepšieho výkonu dôrazne odporúčame používať rýchle nabíjacie káble s funkciou Power Delivery.

Na nabíjanie zariadení s výkonom nad 60 W je potrebný kábel USB-C na C s čipom E-marker 5 A.

Nevystavujte nabíjačku dažďu ani nadmernej vlhkosti.

Nabíjačku nepoužívajte ani neskladujte pri extrémnych teplotách.

Nabíjačku neupúšťajte, neotláčajte ani nerozoberajte.

Informácie o distribúcii energie s rôznym výstupom rozhrania nájdete v špecifikáciách produktu.

Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený v predajnej sieti Alza.sk sa vzťahuje záruka 2 roky. V prípade potreby opravy alebo iného servisu v záručnej dobe sa obráťte priamo na predajcu výrobku, je nutné predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

Za rozpor so záručnými podmienkami, pre ktorý nemožno reklamáciu uznať, sa považujú nasledujúce skutočnosti:

- Používanie výrobku na iný účel, než na ktorý je výrobok určený alebo nedodržiavanie pokynov pre údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku živelnou pohromou, zásahom neoprávnenej osoby alebo mechanicky vinou kupujúceho (napr. pri preprave, čistení nevhodnými prostriedkami a pod.).
- Prirodzené opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo súčastí počas používania (napr. batérií atď.).
- Pôsobenie nepriaznivých vonkajších vplyvov, ako je slnečné žiarenie a iné žiarenie alebo elektromagnetické pole, vniknutie kvapaliny, vniknutie predmetu, prepätie v sieti, elektrostatický výboj (vrátane blesku), chybné napájacie alebo vstupné napätie a nevhodná polarita tohto napätia, chemické procesy, napr. použité zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo adaptácie za účelom zmeny alebo rozšírenia funkcií výrobku oproti zakúpenej konštrukcii alebo použitie neoriginálnych súčastí.

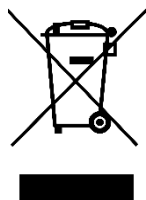
EÚ prehlásenie o zhode

Tento výrobok spĺňa základné požiadavky smerníc EÚ 2014/35/EÚ, 2014/30/EÚ, 2011/65/EÚ vrátane zmien 2015/863/EÚ.



WEEE

Tento výrobok nesmie byť likvidovaný ako bežný domový odpad v súlade so smernicou EÚ o odpadových elektrických a elektronických zariadeniach (WEEE - 2012/19/EÚ). Namiesto toho musí byť vrátený na miesto nákupu alebo odovzdaný na verejné zberné miesto recyklovateľného odpadu. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu tohto výrobku, pomôžete predísť možným negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohli byť spôsobené nevhodným nakladaním s odpadom z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto typu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



A termék felhasználói kézikönyve tartalmazza a termék jellemzőit, a használat módját és az üzemeltetési eljárást. Olvassa el figyelmesen a felhasználói kézikönyvet a legjobb élmény érdekében, és a felesleges károk elkerülése érdekében. Tartsa meg ezt a kézikönyvet a későbbi használatra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélvonalhoz.

✉ www.alza.hu/kapcsolat

☎ +36-1-701-1111

Importőr Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7, www.alza.cz

FCC megfelelési nyilatkozat

Ez a készülék megfelel az FCC-szabályok 15. részének. Az üzemeltetés a következő két feltételhez kötött:

- 1) Ez a készülék nem okozhat káros interferenciát.
- 2) Ennek a készüléknek el kell fogadnia minden interferenciát, beleértve a nem kívánt működést okozó interferenciát is.

FIGYELMEZTETÉS: A megfelelésért felelős fél által nem kifejezetten jóváhagyott változtatások vagy módosítások érvényteleníthetik a felhasználónak a berendezés üzemeltetésére vonatkozó jogosultságát.

MEGJEGYZÉS: Ezt a berendezést tesztelték, és megállapították, hogy megfelel a B osztályú digitális eszközökre vonatkozó határértékeknek az FCC-szabályok 15. része szerint. Ezeket a határértékeket úgy tervezték, hogy ésszerű védelmet nyújtsanak a káros interferenciával szemben a lakossági telepítésben.

Ez a berendezés rádiófrekvenciás energiát termel, használ és sugározhat, és ha nem az utasításoknak megfelelően telepítik és használják, káros interferenciát okozhat a rádiótávközlésben. Ugyanakkor nincs garancia arra, hogy egy adott telepítésnél nem lép fel interferencia.

Ha ez a berendezés káros interferenciát okoz a rádió- vagy televízió vételben, ami a berendezés ki- és bekapcsolásával megállapítható, a felhasználónak javasoljuk, hogy az alábbi intézkedések közül egy vagy több segítségével próbálja meg kijavítani az interferenciát:

- Irányítsa át vagy helyezze át a vevőantennát.
- Növelje a berendezés és a vevőkészülék közötti távolságot.
- Csatlakoztassa a berendezést a vevőkészülékhez csatlakoztatottól eltérő áramkörű konnektorba.
- Forduljon a kereskedőhöz vagy egy tapasztalt rádió/TV-technikushoz segítségért.

Hogyan kell használni

- 1) Dugja be
- 2) Laptop / Tablet / telefon töltése

Műszaki adatok

Bemenet	AC 100 V - 240 V, 50/60 Hz, 1,8 A (max.)
	USB-C1/2: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 15 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 20 V $\overline{\text{---}}$ 5A (max. 100 W)
	USB-C3: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 9 V $\overline{\text{---}}$ 2,22 A, 12V $\overline{\text{---}}$ 1,67 A (20 W Max)
	USB-A: 3,6-6 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 6-9V $\overline{\text{---}}$ 2 A, 9-12V $\overline{\text{---}}$ 1,5 A (QC3.0 18 W Max, 4,5V $\overline{\text{---}}$ 5A, 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (SCP 22,5 W Max))
	USB-C1 + USB-C2: 65 W + 65 W (130 W max.)
	USB-C1/USB-C2 + USB-C3: 100 W + 20 W (120 W max.)
Kimenet	USB-C1/USB-C2 + USB-A: 100 W + 22,5 W (122,5 W max.)
	USB-C3 + USB-A: 5 V $\overline{\text{---}}$ 4A (20 W max.)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-C3: 65 W + 45 W + 20 W (130 W max.)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-A: 65 W + 45 W + 18 W (128 W max.)
	USB-C1/USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 100 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4A (120 W Max.)
	USB-C1 + USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 65 W + 45 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4A (130 W Max.)
Teljes kibocsátás	130 W (Max)

Figyelem

A legjobb teljesítmény biztosítása érdekében erősen ajánljuk a Power Delivery funkcióval rendelkező gyorsító kábelek használatát.

A 60 W feletti készülékek töltéséhez 5 A E-marker chippel ellátott USB-C kábelre van szükség.

Ne tegye ki a töltőt esőnek vagy túlzott nedvességnek.

Ne használja vagy tárolja a töltőt szélsőséges hőmérsékleten.

A töltőt ne ejtse le, ne ütögesse, és ne szerelje szét.

A különböző interfész kimenetekkel történő áramelosztásról lásd a termékleírásokat.

Jótállási feltételek

Az Alza.cz értékesítési hálózatában vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Ha a garanciális időszak alatt javításra vagy egyéb szolgáltatásra van szüksége, forduljon közvetlenül a termék eladójához, a vásárlás dátumával ellátott eredeti vásárlási bizonylatot kell bemutatnia.

Az alábbiak a jótállási feltételekkel való ellentétnek minősülnek, amelyek miatt az igényelt követelés nem ismerhető el:

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A termék természeti katasztrófa, illetéktelen személy beavatkozása vagy a vevő hibájából bekövetkezett mechanikai sérülés (pl. szállítás során, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb.).
- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és öregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Káros külső hatásoknak való kitettség, például napfény és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadék behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültség, elektrosztatikus kisülési feszültség (beleértve a villámlást), hibás táp- vagy bemeneti feszültség és e feszültség nem megfelelő polaritása, kémiai folyamatok, például használt tápegységek stb.
- Ha valaki a termék funkcióinak megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt konstrukcióhoz képest módosításokat, átalakításokat, változtatásokat végzett a konstrukción vagy adaptációt végzett, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

Ez a termék megfelel a 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU uniós irányelvek alapvető követelményeinek, beleértve a 2015/863/EU módosításokat is.



WEEE

Ez a termék nem ártalmatlanítható normál háztartási hulladékként az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelvnek (WEEE - 2012/19 / EU) megfelelően. Ehelyett vissza kell juttatni a vásárlás helyére, vagy át kell adni az újrahasznosítható hulladékok nyilvános gyűjtőhelyén. Azzal, hogy gondoskodik a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelően pénzbírságot vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.

✉ www.alza.de/kontakt

☎ 0800 181 45 44

✉ www.alza.at/kontakt

☎ +43 720 815 999

Lieferant Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, www.alza.cz

FCC-Konformitätserklärung

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen von Teil 15 der FCC-Vorschriften. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

- 1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen.
- 2) Dieses Gerät muss alle empfangenen Interferenzen akzeptieren, einschließlich Interferenzen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

WARNUNG: Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Vorschriften verantwortlichen Stelle genehmigt wurden, können dazu führen, dass der Benutzer die Berechtigung zum Betrieb des Geräts verliert.

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte sind so ausgelegt, dass sie einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen bei der Installation in Wohngebieten bieten.

Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzenergie und kann diese ausstrahlen. Wenn es nicht gemäß den Anweisungen installiert und verwendet wird, kann es schädliche Störungen des Funkverkehrs verursachen. Es kann jedoch nicht garantiert werden, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten.

Wenn dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stört, was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann, sollte der Benutzer versuchen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder verlegen Sie sie.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die zu einem anderen Stromkreis gehört als die Steckdose des Empfängers.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Hilfe zu erhalten.

Wie es zu verwenden ist

- 1) Einstecken
- 2) Laden Sie Ihr Laptop / Tablet / Telefon auf

Spezifikationen

Eingabe	AC 100 V - 240 V, 50/60 Hz, 1,8 A (Max)
Ausgabe	USB-C1/2: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 15V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 20 V $\overline{\text{---}}$ 3 A (100 W Max)
	USB-C3: 5 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 9V $\overline{\text{---}}$ 2,22 A, 12 V $\overline{\text{---}}$ 1,67 A (20 W Max)
	USB-A: 3,6-6 V $\overline{\text{---}}$ 3 A, 6-9V $\overline{\text{---}}$ 2 A, 9-12V $\overline{\text{---}}$ 1,5 A (QC3.0 18 W Max, 54.5 $\overline{\text{---}}$ A, 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (SCP 22,5 W Max)
	USB-C1 + USB-C2: 65 W + 65 W (130 W Max)
	USB-C1/USB-C2 + USB-C3: 100 W + 20 W (120 W Max)
	USB-C1/USB-C2 + USB-A: 100 W + 22,5 W (122,5 W Max)
	USB-C3 + USB-A: 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (20 W Max)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-C3: 65 W + 45 W + 20 W (130 W Max)
	USB-C1 + USB-C2 + USB-A: 65 W + 45 W + 18 W (128 W Max)
	USB-C1/USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 100 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (120 W Max)
	USB-C1 + USB-C2 + (USB-C3 + USB-A): 65 W + 45 W + 5 V $\overline{\text{---}}$ 4,5 A (130 W Max)
Gesamtleistung	130 W (maximal)

Achtung

Um die beste Leistung zu gewährleisten, empfehlen wir dringend die Verwendung von Schnellladekabeln mit Power Delivery.

Zum Laden von Geräten mit mehr als 60 W wird ein USB-C-zu-C-Kabel mit 5-A-E-Marker-Chip benötigt.

Setzen Sie das Ladegerät nicht dem Regen oder übermäßiger Feuchtigkeit aus.

Verwenden oder lagern Sie das Ladegerät nicht bei extremen Temperaturen.

Lassen Sie das Ladegerät nicht fallen, stoßen Sie nicht dagegen und nehmen Sie es nicht auseinander.

Bitte beachten Sie die Produktspezifikationen für die Stromverteilung bei unterschiedlichen Schnittstellenausgängen.

Garantiebedingungen

Für ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza gekauft wurde, gilt eine Garantie von 2 Jahren. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Verkäufer des Produkts, Sie müssen den ursprünglichen Kaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

Die folgenden Punkte gelten als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann:

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den es bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch eine Naturkatastrophe, das Eingreifen einer unbefugten Person oder mechanisch durch Verschulden des Käufers (z.B. beim Transport, bei der Reinigung durch unsachgemäße Mittel usw.).
- Natürliche Abnutzung und Alterung von Verbrauchsgütern oder Bauteilen während des Gebrauchs (z. B. Batterien usw.).
- Einwirkung schädlicher äußerer Einflüsse, wie z. B. Sonnenlicht und andere Strahlungen oder elektromagnetische Felder, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie z. B. gebrauchte Netzteile usw.
- Wenn jemand Veränderungen, Modifikationen, Änderungen am Design oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts im Vergleich zum gekauften Design zu verändern oder zu erweitern, oder wenn er nicht originale Komponenten verwendet hat.

EU-Konformitätserklärung

Dieses Produkt entspricht den grundlegenden Anforderungen der EU-Richtlinien 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU einschließlich der Änderungen 2015/863/EU.



WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19 / EU) nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbare Abfälle abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder an die nächstgelegene Sammelstelle, um weitere Informationen zu erhalten. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.

